

Instrucciones de uso

Por favor lea esta información con atención. Le será útil para aplicar HYLO®-GEL correctamente.

HYLO®-GEL

Hialuronato de sodio 2 mg/ml

Para la lubricación terapéutica e intensiva de la superficie ocular en situaciones graves y persistentes de sequedad ocular, así como en tratamientos postoperatorios oftálmicos.
Colirio estéril, libre de fosfatos y sin conservantes.

¿Qué es HYLO®-GEL?

HYLO®-GEL es una solución estéril, libre de fosfatos y sin conservantes que contiene 2 mg/ml de hialuronato de sodio, tampón de citrato, sorbitol y agua.

¿Para qué se utiliza HYLO®-GEL?

HYLO®-GEL es un colirio indicado para la lubricación terapéutica e intensiva de la superficie ocular en situaciones graves y persistentes de sequedad ocular, así como en tratamientos postoperatorios oftálmicos.

¿Cuándo debe aplicarse HYLO®-GEL?

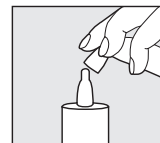
HYLO®-GEL contiene la sal sódica del ácido hialurónico, una sustancia natural que se encuentra en el ojo y en otras partes del cuerpo. Su especial característica es que forma una película lubricante e hidratante, estable y de larga duración en la superficie del ojo. Además, no necesita enjuagarse rápidamente. Gracias a esta propiedad bioadhesiva, la córnea y la conjuntiva están protegidas, y junto con las lágrimas fisiológicas el párpado se desliza perfectamente sobre la superficie del ojo. HYLO®-GEL contiene una mayor cantidad de hialuronato de sodio, lo que hace que sea más viscoso y de esta manera el ojo esté provisto de una película hidratante intensiva, calmante y de larga duración. Los síntomas persistentes o más graves se alivian y el ojo queda protegido contra la irritación.

La producción fisiológica de lágrimas puede disminuir debido a intervenciones quirúrgicas oftálmicas o lesiones oculares. Sin embargo, para la regeneración de estos tejidos es necesaria una hidratación adecuada y continua de la superficie del ojo. La aplicación de HYLO®-GEL proporciona una hidratación de larga duración a la córnea y a la conjuntiva, ayudando al proceso fisiológico de cicatrización de las heridas.

HYLO®-GEL no contiene conservantes, por lo que en general es bien tolerado, ni fosfatos, lo cual evita posibles complicaciones debidas a la formación de depósitos insolubles en la córnea.

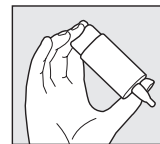
¿Cómo debe aplicarse HYLO®-GEL?

Use HYLO®-GEL únicamente si el precinto de la caja está intacto antes del primer uso.



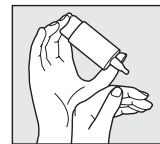
Paso 1

Retire el tapón antes de cada aplicación.
Antes de la primera aplicación de HYLO®-GEL, mantenga verticalmente el envase con la punta hacia abajo y presione la base hasta que aparezca la primera gota en la boquilla. Ahora puede proceder a las siguientes aplicaciones.



Paso 2

Mantenga el envase con el gotero hacia abajo, de forma que el pulgar presione el hombro del envase y el resto de los dedos se sitúen en la base.



Paso 3

Apoye la mano con la que está sosteniendo el envase COMOD® sobre la que está libre, tal como se representa.

Distribuidor: BRILL PHARMA, S.L.
Mandri, 66 Esc. A Dpcho. 2
08022 Barcelona - Tel.: +34 934 170 911

brill
PHARMA

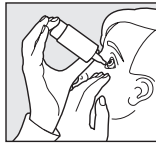
90.1087 CBA

Produkt: PB HYLO-GEL 10 ML ATRO COMOD ES
Art.-Nr.: 90.1087
Format: 185 x 275 mm (Plano)

Material: Offset 60 g (UPM Fine, Fa. Nordland)
Farben: Pant. 178 / Schwarz (2/2-fbg.)
Code: 1150

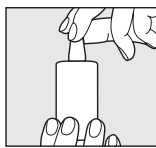
1. Ausfertigung vom 09.09.2013

Freigabe Vertriebspartner Released Sales Partner	Name	Datum/Date	Unterschrift/Signature
Freigabe Exportabteilung Released Export Department	Name	Datum/Date	Unterschrift/Signature
Freigabe Zulassung Released Regulatory Affairs	Name	Datum/Date	Unterschrift/Signature



Paso 4

Incline la cabeza un poco hacia atrás, tire suavemente hacia abajo del párpado inferior y presione con fuerza y rápidamente la base del envase. De esta forma se activa el mecanismo para la liberación de una gota. Gracias a la técnica especial de la válvula del sistema COMOD®, el tamaño y la velocidad de la gota son idénticos, independientemente de la presión que se ejerza. Cierre lentamente los ojos para que el líquido se distribuya de forma homogénea sobre la superficie del ojo.



Paso 5

Tras la aplicación, coloque inmediatamente el tapón. Compruebe que la punta del gotero está seca. Durante la aplicación, evite el contacto de la punta del envase con el ojo o la piel.

El envase COMOD® contiene 10 ml de solución, lo que equivale a 300 gotas aproximadamente. Por razones técnicas, siempre queda un pequeño resto en el envase. HYLO®-GEL es adecuado para el tratamiento a largo plazo.

Cada envase de HYLO®-GEL debe ser utilizado por una única persona.

Otras indicaciones a tener en cuenta en la aplicación

En el caso de otro tratamiento médico adicional con colirios, debería cumplirse un intervalo como mínimo de 30 minutos entre aplicaciones. En ese caso, HYLO®-GEL deberá ser siempre el último en aplicarse. Sin embargo, las pomadas oftálmicas siempre deben administrarse después de usar HYLO®-GEL.

Debido a que HYLO®-GEL no contiene conservantes, puede ser empleado para aplicaciones de larga duración. En muy raras ocasiones se han descrito reacciones de hipersensibilidad como escozor o lagrimeo excesivo, que desaparecieron inmediatamente tras la supresión de HYLO®-GEL.

HYLO®-GEL es compatible con lentes de contacto duras y blandas. Después de ponerse las lentes de contacto y antes de aplicar el colirio, se recomienda esperar unos 30 minutos para evitar posibles reacciones de incompatibilidad entre los productos que se utilizan para el mantenimiento de las lentes de contacto e HYLO®-GEL.

HYLO®-GEL alivia los síntomas de sequedad grave o persistente del ojo. Si su oftalmólogo, a pesar de su dolencia, no se lo desaconseja, puede aplicar HYLO®-GEL con el uso de lentes de contacto duras o blandas. Sin embargo, en estos casos puede provocar una ligera visión borrosa, que desaparecerá tras parpadear durante algunos segundos.

HYLO®-GEL puede aplicarse también en niños y mujeres embarazadas o en período de lactancia.

¿Con qué frecuencia y durante cuánto tiempo puede aplicarse HYLO®-GEL?

HYLO®-GEL debería utilizarse de acuerdo a las instrucciones recibidas por su oftalmólogo o especialista en lentes de contacto. En general, se aplica una gota de HYLO®-GEL en el saco conjuntival tres veces al día. En caso de molestias más fuertes podría aplicarse más gotas en el transcurso del día. Si tuviera que aplicar HYLO®-GEL más a menudo (por ejemplo, más de 10 veces al día), consulte a su oftalmólogo. HYLO®-GEL es apropiado para tratamientos de larga duración. No obstante, si las molestias persisten debe consultar a su oftalmólogo.

¿Cuándo no debe aplicarse HYLO®-GEL?

HYLO®-GEL no debería aplicarse en casos de hipersensibilidad a alguno de sus componentes.

Indicaciones para la conservación de HYLO®-GEL

Conservar a temperatura ambiente. HYLO®-GEL puede aplicarse hasta 6 meses después de su apertura. No aplicar después de la fecha de caducidad (☞).

Mantener fuera del alcance de los niños.

Presentaciones disponibles:

Colirio de 10 ml

Fecha de la información:

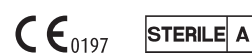
Septiembre 2013

Fabricante (☞):

URSAPHARM, Industriestraße, 66129 Saarbrücken, Alemania

Distribuidor:

BRILL PHARMA, S.L.
Mandri, 66 Esc. A Dpcho. 2
08022 Barcelona
Tel.: +34 934 170 911



Distribuidor: BRILL PHARMA, S.L.
Mandri, 66 Esc. A Dpcho. 2
08022 Barcelona - Tel.: +34 934 170 911



90.1087 CBA

Produkt: PB HYLO-GEL 10 ML ATRO COMOD ES
Art.-Nr.: 90.1087
Format: 185 x 275 mm (Plano)

Material: Offset 60 g (UPM Fine, Fa. Nordland)
Farben: Pant. 178 / Schwarz (2/2-fbg.)
Code: 1150

1. Ausfertigung vom 09.09.2013

Freigabe Vertriebspartner Released Sales Partner	Name	Datum/Date	Unterschrift/Signature
Freigabe Exportabteilung Released Export Department	Name	Datum/Date	Unterschrift/Signature
Freigabe Zulassung Released Regulatory Affairs	Name	Datum/Date	Unterschrift/Signature